



**2020KO OTSAILAREN 21EAN  
UDALBATZAK EGINDAKO EZ OHIKO  
BILKURAREN AKTA.**

Ozaetan, Barrundiako udaletxeko bilkura aretoan, 2020ko otsailaren 21ean, 17:30ak direnean, ondoren aipatzen direnak bildu dira lehenengo deialdian, Igor Medina Isasa Alkate jaunaren lehendakaritzapean eta Jon Txopitea Zugadi Idazkari Kontuhartzailearen laguntzarekin.

**BERTARATUTAKO KIDEAK**

Lehendakaria: Igor Medina Isasa jauna.

Alazne Granado Campos andrea.

Iker Gordobil Garcia de Albeniz jauna.

Nagore Beltran de Heredia Roman andrea.

Juan Vicente Lasaga Belategui jauna.

Javier Sesma Ausejo jauna.

Rebeca Mendibil Ruiz de Infante andrea.

Idazkaria: Jon Txopitea Zugadi.

Quorum nahikoa dagoela egiaztatu ondoren, Lehendakari jaunak hasiera eman dio bilkurari eta Aztergaien Zerrendan agertzen diren gaiak jorratzeari ekin zaio:

**1.- 01/2020 KREDITU GEHIGARRIA.**

Indarrean dagoen Aurrekontu Orokorretako diru-izendapenak aldatzeko izapidetutako 2020/01. Kreditu gehigarriaren agiriaren irakurketari ekiten da.

**ACTA DE LA SESIÓN  
EXTRAORDINARIA CELEBRADA  
POR EL AYUNTAMIENTO-PLENO  
EL 21 DE FEBRERO DE 2020.**

En Ozaeta, en el Salón de Plenos del Ayuntamiento de Barrundia, siendo las 17:30 horas del día 21 de febrero de 2020 se reúnen, en primera convocatoria, los miembros que a continuación se indican bajo la Presidencia del Sr. Alcalde, D. Igor Medina Isasa, y asistidos del Secretario-Interventor municipal, D. Jon Txopitea Zugadi.

**MIEMBROS ASISTENTES**

Presidente: Igor Medina Isasa.

D<sup>a</sup>. Alazne Granado Campos.

D. Iker Gordobil Garcia de Albeniz.

D<sup>a</sup>. Nagore Beltran de Heredia Roman.

D. Juan Vicente Lasaga Belategui.

D. Javier Sesma Ausejo.

D<sup>a</sup>. Rebeca Mendibil Ruiz de Infante.

Secretario: Jon Txopitea Zugadi.

Comprobada la existencia de quórum suficiente al efecto el Sr. Presidente declara abierta la sesión, procediéndose al análisis de cada uno de los puntos que integran el Orden del Día:

**1.- CREDITO ADICIONAL 01/2020.**

Se da lectura al expediente de Crédito Adicional nº 01/20, tramitado para modificar créditos dentro del vigente Presupuesto Municipal:



Partida de Gastos	Denominación	Importe
920.224.002	Seguro vehículo	148,87 €
920.226.004	Gastos jurídicos	12.000,00 €
920.227.099	Prevención de riesgos	3.000,00 €
920.227.100	Protección de datos	3.000,00 €
1721.421.000	Cuadrilla Lautada. Técnico medioambiental	3.900,00 €
943.434.000	Juntas administrativas. Gastos ordinarios	147.500,00 €
334.481.015	Garaion elkarte	3.600,00 €
1531.609.000	Zuhatzolako bidea	68.000,00 €
151.601.000	Argiteri publikoa. Zuhatzola	2.100,00 €
1522.622.002	Udaletxeko argiteria	6.400,00 €
323.622.001	Ekinbide Eraberritzea - Eskola Txikia	63.500,00 €
151.622.003	Venta del Patio eraispena	90.850,00 €
321.625.002	Altzariak – Eskola Txikia	12.000,00 €
943.781.000	Euskal Fondoa - Inversión	8.885,00 €
Importe total de la modificación de gastos .....		424.883,87 €

Aurreneko zenbatekoa ondoren aipatutako baliabideak finantzatzen dute, horrela agiria orekatua aurkezten da eta ez da zulorik ematen:

Sarreraren partida	Izendapena	Zenbatekoa
870.001	Gastu orokorretarako diruzaintza gerakina	424.883,87€
Sarreraren aldaketen zenbateko osoa		424.883,87€

Ikusirik agiriak 3/2004 Foru Araua, Arabako Lurralde Historikoko Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzkoak, bere 34. artikuluan xedatutakoaren arabera, eta kontuan hartuz Idazkari-Kontuhartzaileak luzatutako txostena.

Udalbatzak, 5 boto alde (EH BILDU) eta 2 abstentzio (EAJ), zera erabakitzen du:

El anterior importe queda financiado por los recursos que a continuación se relacionan, de forma que el expediente se presenta nivelado y sin que se produzca déficit:

Partida de ingresos	Denominación	Importe
870.001	Remanente de Tesorería gastos generales	424.883,87€
Importe total de la modificación de ingresos		424.883,87€

Visto que el expediente contiene los documentos a que hace referencia el artículo 34 de la Norma Foral 3/2004, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Araba, y teniendo en cuenta el informe emitido por el Secretario-Interventor.

El Ayuntamiento-Pleno, por 5 votos a favor (EH BILDU) y 2 abstenciones (PNV), acuerda:





LEHENA.- 20/01. Kreditu Gehigarriaren agiria onartzea, betiere aurrenean zehaztu diren gastuen diru-izendapenarekin eta sarrerekin.

BIGARRENA.- 2004/3 Foru Arauaren 34. artikulua xedatutakoaren arabera eran eta epeetan, testu berberaren 15. 17. eta 18. artikuluekin bat etorritik, erreklamazioak aurkez daitezkeen agiria jendaurratzea.

HIRUGARRENA.- Erreklamaziorik ez balego erabaki hau behin-betikotzat hartuko da.

LAUGARRENA.- Araudiak zehaztutako eran eta epeetan behin-betiko akordioa argitaratzea.

BOSGARRENA.- Era berean, agiriaren kopia bat Arabako Foru Aldundira igortzea.

## **2.- LAUTADAKO KUADRILLA. INGURUGIRO ARLOKO JARDUNA HANDITZEA.**

**IKUSIRIK:** Lautadako Kuadrillako Batzarrak, 2019ko abenduaren 16an egindako bilkuran, onartu zuen Ingurumen teknikariaren plaza sortzea lanpostuen zerrendan, % 50eko dedikazioarekin.

**KONTUAN HARTUZ:** Lautadako Kuadrillak Ingurumen Arloko organigramaren barruan sortutako lanpostu berriaren finantzaketa ziurtatu behar duela; horrela, arlo horrek teknikari baten esku-hartzea izango luke, lanaldi osokoa eta, bestea, lanaldi erdikoa.

**GERTUA IZANIK:** Kuadrillako ingurumen-zerbitzuaren ordutegi osotik, Barrundiako Udalarik 242,97 orduko dedikazioa dagokio, guztizkoaren % 10,15, eta kostua, gutxi gorabehera,

PRIMERO.- Aprobare el expediente de crédito Adicional nº 01/20, con el detalle de partidas de gasto y recursos anteriormente definido.

SEGUNDO.- Exponer dicho expediente al público a efectos de reclamaciones en la forma y plazos fijados en el artículo 34 de la Norma Foral 3/2004, en relación al art. 15, 17 y 18 del mismo texto.

TERCERO.- Considerar este acuerdo como definitivo si no hubiera reclamaciones.

CUARTO.- Publicar el acuerdo definitivo en la forma y plazo reglamentarios.

QUINTO.- Remitir, simultáneamente, una copia del expediente a la Diputación Foral de Araba.

## **2.- CUADRILLA DE LAUTADA. AMPLIACION DEDICACION AREA DE MEDIO AMBIENTE.**

**VISTO:** Que la Junta de la Cuadrilla de Lautada, en sesión celebrada en fecha 16 de diciembre de 2019, aprobó la creación en la Relación de Puestos de Trabajo de la plaza de técnico de medio ambiente con una dedicación del 50%.

**CONSIDERANDO:** Que la Cuadrilla de Lautada necesita asegurar la financiación del nuevo puesto creado dentro del organigrama del área de Medio Ambiente; así, dicho área contará con la intervención de un técnico a jornada completa y, otro, a media jornada.

**RESULTANDO:** Que del conjunto horario del servicio de medio ambiente de la Cuadrilla corresponde al Ayuntamiento de Barrundia una dedicación de 242,97 horas y un 10,15% del total, siendo su coste





6.865,95 eurokoa da.

OINARRI JURIDIKOA: Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 17.1.8) artikuluan eta aplikatu beharreko legedian xedatutakoaren esparruan, udalerriek honako eremu material hauetan baliatu ahal izango dituzte eskumen propioak:

.- Ingurumenaren antolamendu osagarria, sustapena, kudeaketa, defentsa eta babesa eta garapen jasagarria, hiriguneetako kutsadura akustikoaren, argiaren eta atmosferikoaren aurkako babesa barne.

OINARRI JURIDIKOA: Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 19.2 artikulua arabera, eskumen propioak udalerri berak baliatu ahal izango ditu, edo, bestela, indarreko legerian aurreikusitako udal-formula asoziatiboaren bidez, eskumen horietatik eratorritako obrak egitea eta zerbitzuak kudeatzea edo ematea erraztuko dutenak, ukitutako udalerriek berek zehaztutako moduan.

KONTUAN HARTUZ: 63/1989 Foru Araua, azaroaren 20koa, Kuadrillei buruzkoaren 1. artikulua arabera, Kuadrilla, udalerriek bere lurralde-esparruari dagozkion gaitan parte hartzeko eta arazo orokorrak sustatu eta kudeatzeko osatutako foru izaerako lurralde entitate bezala eratzen da.

OINARRI JURIDIKOA: Toki-araubidearen oinarriak arautzen dituen Legearen 47. artikulua arabera,

aproximado de 6.865,95 €.

CONSIDERANDO: Que de conformidad con el art. 17.1.8) de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi, en el marco de lo dispuesto en la antecitada Ley y en la legislación que sea de aplicación, los municipios podrán ejercer competencias propias en los siguientes ámbitos materiales:

.- Ordenación complementaria, promoción, gestión, defensa y protección del medio ambiente y desarrollo sostenible, incluida la protección contra la contaminación acústica, lumínica y atmosférica en las zonas urbanas.

CONSIDERANDO: Que de conformidad con el art. 19.2 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi, el ejercicio de las competencias propias se podrá efectuar por el mismo municipio o mediante fórmulas asociativas municipales previstas en la legislación vigente que faciliten, en su caso, la realización de obras y la gestión o prestación de servicios derivados de aquellas competencias, en los términos que los propios municipios afectados determinen.

CONSIDERANDO: Que de acuerdo con el artículo 1 de la Norma Foral 63/1989, de 20 de noviembre, de Cuadrillas, la Cuadrilla se configura como una entidad territorial de carácter foral formada por los municipios para la participación y la promoción y gestión de problemas generales en materias propias de su ámbito territorial.

CONSIDERANDO: Que de conformidad con el art. 47 de la Ley reguladora de bases de régimen local,





korporazioetako legezko kideen gehiengo osoaren aldeko botoa behar da honako gai hauetan erabakiak hartzeko:

.- Eginkizunak edo jarduerak beste administrazio publiko batzuei transferitzea.

Udalbatzak, 6 boto alde (EH BILDU, Sesma-EAJ) eta abstentzio bat (Mendibil-EAJ), zera erabakitzen du:

LEHENENGOA.- Lautadako Kuadrillan ingurumen-arloko aholkularitza-eginkizunak transferitzea, ebazpen honen aurrekarietan zehaztutako moduan, hau da, honela banatuta:

.- 242,97 ordu, zerbitzu osoaren% 10,15 gutxi gorabehera.

BIGARRENA.- 2020ko ekitaldiko Aurrekontu Orokorretan aipatutako zerbitzuaren kostua gutxienez 6.865,95 euroan kontsignatzeko konpromisoa hartzea.

HIRUGARRENA.- Ebazpen hau Lautadako Kuadrillari jakinaraztea.

### **3.- LAUTADAKO KUADRILLA. DATUEN BABESA.**

Ikusi da Lautadako Kuadrillak hasi dituela Kuadrilla horretako erakundeak Datu Pertsonalak Babesteari eta eskubide digitalak bermatzeari buruzko abenduaren 5eko 3/2018 Lege Organikora egokitzeko lanei dagokien zerbitzua emateko izapideak (Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2016ko apirilaren 27ko Erregelamendua garatzea, pertsona fisikoak babesteari buruzkoa, datu pertsonalen tratamenduari dagokionez,

se requiere el voto favorable de la mayoría absoluta del número legal de miembros de las corporaciones para la adopción de acuerdos en las siguientes materias:

.- Transferencia de funciones o actividades a otras Administraciones públicas.

El Ayuntamiento-Pleno, por 6 votos a favor (EH BILDU, Sesma-PNV) y una abstención (Mendibil-PNV), acuerda:

PRIMERO.- Transferir en la Cuadrilla de Lautada las funciones de asesoramiento en materia de medio ambiente en la forma definida en los antecedentes de la presente resolución, es decir, con la siguiente distribución:

.- 242,97 horas, que corresponden a un 10,15% aproximado del servicio en su totalidad.

SEGUNDO.- Comprometerse a consignar en los Presupuestos Generales del ejercicio 2020 el coste del Servicio antecitado por un importe mínimo de 6.865,95 €.

TERCERO.- Notificar la presente resolución a la Cuadrilla de Lautada.

### **3.- CUADRILLA DE LAUTADA. PROTECCION DE DATOS.**

VISTO: Que la Cuadrilla de Lautada ha iniciado los trámites para prestar el servicio correspondiente a las labores de adaptación de las entidades de dicha Cuadrilla a la Ley Orgánica 3/2018, de 5 de diciembre, de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales (desarrollo del Reglamento del Parlamento Europeo y del Consejo, de 27 de abril de 2016, relativo a la protección de las personas físicas en lo que respecta al tratamiento de sus





eta Datu horien zirkulazio askerako) bi  
.- Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra ezartzeko proiektua .- datuak babesteko ordezkariaren jarduna.

.- Datuak Babesteko Erregelamendu Orokorra ezartzeko proiektua.

.- Datuak babesteko ordezkariaren jarduna.

**KONTUAN HARTUTA:** Lautadako Kuadrillak datuen babesaren arloan garatu beharreko zerbitzu berrien finantzaketa ziurtatu behar duela, hau da, Datu Pertsonalak Babesteko Lege Organikora egokitu, eta eskubide digitalak bermatu eta Datuak Babesteko Ordezkaria egikaritu.

**GERTUA IZANIK:** Datuak babesteko zerbitzu osotik, gutxi gorabehera 3.400,00 euroko kostua ateratzen zaio toki-erakunde honi (BEZa barne).

**OINARRI JURIDIKOA:** Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 17.1.30) artikuluan eta aplikatu beharreko legerian xedatutakoaren esparruan, udalerriek honako eremu material hauetan baliatu ahal izango dituzte eskumen propioak:

.- Herritarren partaidetzarako, gardentasunerako, gobernu onerako eta teknologia berrietarako sarbiderako, administrazio elektronikorako, prozedurak arrazionalizatzeke eta sinplifikatzeko egiturak antolatzea eta kudeatzea.

**OINARRI JURIDIKOA:** Euskadiko Toki Erakundeei buruzko apirilaren 7ko 2/2016 Legearen 19.2 artikuluan arabera, eskumen propioak udalerriberak baliatu ahal izango ditu, edo,

datos personales y a la libre circulación de estos datos) en dos vertientes:

.- Proyecto de implantación del Reglamento General de Protección de Datos.

.- Ejercicio del Delegado de Protección de Datos.

**CONSIDERANDO:** Que la Cuadrilla de Lautada necesita asegurar la financiación de los nuevos Servicios a desarrollar en materia de Protección de Datos, léase, adecuación a la Ley orgánica de Protección de Datos Personales y garantía de los derechos digitales y de ejercicio de Delegado de Protección de Datos.

**RESULTANDO:** Que del conjunto del servicio de protección de datos se extrae un coste aproximado para esta entidad local de 3.400,00 € (IVA incluido).

**CONSIDERANDO:** Que de conformidad con el art. 17.1.30) de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi, en el marco de lo dispuesto en la antecitada Ley y en la legislación que sea de aplicación, los municipios podrán ejercer competencias propias en los siguientes ámbitos materiales:

.- Ordenación y gestión de estructuras de participación ciudadana, transparencia, buen gobierno y acceso a las nuevas tecnologías, administración electrónica, racionalización y simplificación de procedimientos.

**CONSIDERANDO:** Que de conformidad con el art. 19.2 de la Ley 2/2016, de 7 de abril, de Instituciones Locales de Euskadi, el ejercicio de las competencias propias se podrá





bestela, indarreko legerian aurreikusitako udal-formula asoziatiboaren bidez, eskumen horietatik eratorritako obrak egitea eta zerbitzuak kudeatzea edo ematea erraztuko dutenak, ukitutako udalerriek berek zehaztutako moduan.

**OINARRI JURIDIKOA:** Toki-araubidearen oinarriak arautzen dituen Legearen 47. artikulua arabera, korporazioetako legezko kideen gehiengo osoaren aldeko botoa behar da honako gai hauetan erabakiak hartzeko:

.- Eginkizunak edo jarduerak beste administrazio publiko batzuei transferitzea.

Udalbatzak, 6 boto alde (EH BILDU, Sesma-EAJ) eta abstentzio bat (Mendibil-EAJ), zera erabakitzen du:

LEHENENGOA.- Lautadako Kuadrillan transferitzea datuak babesteko aholkularitza-eginkizunak eta datuak babesteko ordezkaria, ebazpen honen aurrekarietan zehaztutako moduan.

BIGARRENA.- 2020ko ekitaldiko Aurrekontu Orokorretan aipatutako zerbitzuaren kostua gutxienez 3.400,00 eurotan kontsignatzeko konpromisoa hartzea.

HIRUGARRENA.- Ebazpen hau Lautadako Kuadrillari jakinaraztea.

#### 4.- LANGILEEN LANSARIAK 2020.

IKUSIRIK: 2020ko urtarrilaren 21eko 2/2020 Errege Lege-Dekretua: horren bitartez onetsiko dira ordainsarien arloko premia- neurriak sektore

efectuar por el mismo municipio o mediante fórmulas asociativas municipales previstas en la legislación vigente que faciliten, en su caso, la realización de obras y la gestión o prestación de servicios derivados de aquellas competencias, en los términos que los propios municipios afectados determinen.

**CONSIDERANDO:** Que de conformidad con el art. 47 de la Ley reguladora de bases de régimen local, se requiere el voto favorable de la mayoría absoluta del número legal de miembros de las corporaciones para la adopción de acuerdos en las siguientes materias:

.- Transferencia de funciones o actividades a otras Administraciones públicas.

El Ayuntamiento-Pleno, por 6 votos a favor (EH BILDU, Sesma-PNV) y una abstención (Mendibil-PNV), acuerda:

PRIMERO.- Transferir en la Cuadrilla de Lautada las funciones de asesoramiento en materia de protección de datos y delegado de protección de datos en la forma definida en los antecedentes de la presente resolución.

SEGUNDO.- Comprometerse a consignar en los Presupuestos Generales del ejercicio 2020 el coste del Servicio antecitado por un importe mínimo de 3.400,00 €.

TERCERO.- Notificar la presente resolución a la Cuadrilla de Lautada.

#### 4.- RETRIBUCIONES DE TRABAJADORES 2020.

VISTO: Que el art. 3.dos del Real Decreto Ley 2/2020, de 21 de enero, por el que se aprueban medidas





publikoaren esparrua arautzen duen 3.bi artikulua, hauxe dago xedatuta: "2020 urtean, sektore publikoaren zerbitzura dauden langileen lansariek ezingo dute izan %2ko igoera orokorra baino handiagoa, 2019ko abenduaren 31n indarrean zirenei dagokionez, alderatu beharreko alde bietarako homogeneousotasunari eutsita bai langileei kopuruari bai haien antzintasunari begira".

3.bi artikulua bigarren paragrafoak aurreikusten du, aurrekoaz gain, 2019an prezio iraunkorrak kontuan hartuta Barne Produktu Gordina % 2,5era iritsiko edo hori baino gehiago haziko balitz, lansarian % 1eko beste igoera bat ezarriko litzatekeela, 2020ko uztailaren 1etik aurrera. Aipatutako ehuneko 2,5ekoa baino txikiagoko hazkundea izanik, igoera hein berean apalagoa izango da, esandako ehuneko 2,5 horren gainean ezarritako murrizketaren arabera. Era horretan, igoera orokorren emaitzak honako hauek izango dira:

BPGd 2,1aren berdina: %2,20.  
BPGd 2,2aren berdina: %2,40.  
BPGd 2,3aren berdina: %2,60.  
BPGd. 2,4aren berdina: %2,80.

Horrez gain, soldata-masaren % 0,30eko igoera gehigarria baimendu ahal izango da, beste neurri batzuen artean, hainbat helburu lortzeko planak edo proiektuak ezartzeko: produktibitatea edo eraginkortasuna hobetzeko, baliokideak izan daitezkeen funtziodun lanpostuen artean osagarri zehatzak berraztertzeko, helmuga-osagarriak homologatzeko edo pentsio – planetarako ekarpena egiteko.

KONTUAN HARTUZ: 2020ko Aurrekontu Orokorretan nahikoa eta egokia den zuzkidura dago gastuari

urgentes en materia de retribuciones en el ámbito del sector público, "en el año 2020, las retribuciones del personal al servicio del sector público no podrán experimentar un incremento global superior al 2% respecto a las vigentes a 31 de diciembre de 2019, en términos de homogeneidad para los dos periodos de la comparación, tanto por lo que respecta a efectivos de personal como a la antigüedad del mismo".

El segundo párrafo del art. 3. dos prevé que, además de lo anterior, si el incremento del Producto Interior Bruto a precios constantes en 2019 alcanzara o superase el 2,5% se añadiría, con efectos de 1 de julio de 2020, otro 1% de incremento salarial. Para un crecimiento inferior al 2,5% señalado, el incremento disminuirá proporcionalmente en función de la reducción que se haya producido sobre dicho 2,5 por ciento, de manera que los incrementos globales resultantes serán:

PIB igual a 2,1: 2,20%.  
PIB igual a 2,2: 2,40%.  
PIB igual a 2,3: 2,60%.  
PIB igual a 2,4: 2,80%.

Además, se podrá autorizar un incremento adicional del 0.30% de la masa salarial para, entre otras medidas, la implantación de planes o proyectos de mejora de la productividad o la eficiencia, la revisión de complementos específicos entre puestos con funciones equiparables, la homologación de complementos de destino o la aportación a planes de pensiones.

CONSIDERANDO: Que existe crédito adecuado y suficiente para atender el gasto en los presupuestos Generales





aurre egiteko.

AINTZAT HARTU DA: Tokiko Erregimeneko Oinarriak arautzeko Legearen 22.2).e artikuluan ezarritakoaren arabera, Udalbatzari dagokiola:

.- Lan – talde eta lanpostuen zerrenda onartzea, funtzionarioen lansari osagarri finkoen eta aldizkakozen zenbatekoa eta aldi baterako langile kopuru finkatzea.

Osoko Bilkurak, 6 boto alde (EH BILDU, Sesma-EAJ) eta abstentzio bat (Mendibil-EAJ), honakoak adostu ditu:

LEHENENGOA.- Onestea Barrundiako Udalaren langileen ordainsariak %2 igotzea (2019ko abenduaren 31ko dagozkien oinarritzat hartuz).

Igoera horrek atzeraeraginezko ondorioa izango du 2020ko urtarrilaren 1etik aurrera.

BIGARRENA.- Lehenengoko zenbakian zehaztutakoa Udalhitz 2008-2010 hitzarmenaren estalpean dauden enplegatu publikoei soilik aplikatuko da.

HIRUGARRENA.- Enplegatu publikoei jadanik osatutako eta ez ordaindutako lansarien atzerapenak datorren otsaileko hilearen nominetan aplikatuko dira.

LAUGARRENA.- Langile publikoaren kasuan, zeinari "Arabako Eraikin eta Lokalen Garbiketen Sektorea" delakoan dagoen hitzarmena aplikatu behar zaion, lansarien igoera izango da aipatu Hitzarmenean jasota dagoena, Estatuko Aurrekontu Orokorren Legean zehazturikoei dagokien mugaz.

2020.

CONSIDERANDO: Que de conformidad con el art. 22.2.e) de la Ley reguladora de Bases de Régimen Local, corresponde al Pleno:

.- La aprobación de la plantilla de personal y de la relación de puestos de trabajo, la fijación de la cuantía de las retribuciones complementarias fijas y periódicas de los funcionarios y el número y régimen del personal eventual.

El Ayuntamiento – Pleno, por 6 votos a favor (EH BILDU, Sesma-PNV) y una abstención (Mendibil-PNV), acuerda:

PRIMERO.- Aprobar el incremento de las retribuciones del personal al servicio del Ayuntamiento de Barrundia en un 2,00% (tomando como base las correspondientes a 31 de diciembre de 2019).

Este aumento tendrá efecto retroactivo desde el 1 de enero de 2020.

SEGUNDO.- Señalar que lo determinado en el apartado anterior, es aplicable exclusivamente a los empleados/as públicos que se rigen por el convenio Udalhitz 2008-2010.

TERCERO.- Los atrasos por las retribuciones devengadas y no satisfechas a los empleados públicos serán abonadas en la nómina correspondiente al mes de febrero.

CUARTO.- En el caso de la empleada pública cuyo convenio de aplicación es el correspondiente al del "Sector de Limpiezas de Edificios y Locales de Araba" el aumento de las retribuciones será el definido en dicho Convenio con el límite correspondiente a los definidos en la Ley de Presupuestos Generales del Estado.





BOSGARRENA.- Ebazpen horren berri ematea GESOC aholkularitzari eta udal langile publikoei.

### 5.- MARTXOAREN 8KO ADIERAZPEN INSTITUZIONALA.

IKUSIRIK: Kuadrillako Berdintasuna arloak, emakumeen nazioarteko eguna dela eta, bere eztabaidarako eta onarpenerako honako mozio hau aurkezten du:

***“EMAKUMEEN MOBILIZAZIOAK.  
Mundua eraldatzen duen emakumeen boterea.***

1952an martxoaren 8a Emakumearen Nazioarteko Eguna ezarri zuen Nazio Batuen Batzar Nagusiak (NBE). M8ak emakumeen "grebak" oroitzen ditu, historian zehar euren eskubide laboral, ekonomiko, politiko eta sozialak aldarrikatu dituztenak. Borrokek aldaketak ekarri dituzte legetan, gizartean eta kulturean, eta gizarteak berdintasun- eta demokrazia-maila handiagotarantz aurreratu dituzte.

Hala ere, emakumeen borroken garaia ez da amaitu. Mundu osoan eta gure tokiko komunitateetan oraindik ere emakumeenganako bereizkeriak eta ezberdintasunak daude, emakume izate hutsagatik. Bereizkeria hori beste batzuekin gurutzatzen da: klase, etnia, adina, kultura, sinesmenak, migrazio-estatusa, sexu-orientazioa, genero-identitatea edo gaitasunak, besteak beste.

Beijing Ekintza Plataformak 25 urte bete dituenean, belaunaldi berriak bat egiten du giza eskubideak defendatu eta genero-berdintasuna lortuko duten ekonomia, gizarte eta sistema politikoak irudikatzeko borrokan, inor bazterrean utzi gabe. Munduko mugimendu honen ustez generoen arteko berdintasuna ez da soilik oinarritzko giza eskubidea, baizik eta mundu baketsu, oparo eta iraunkorra lortzeko beharrezko oinarria. Garapen

QUINTO.- Notificar la presente resolución a la asesoría laboral GESOC y a los empleados/as públicos municipales.

### 5.- DECLARACION INSTITUCIONAL DEL 8 DE MARZO.

VISTO: Que desde el Servicio de Igualdad de la Cuadrilla se plantea, para su debate y aprobación, la siguiente moción referente al día internacional de las mujeres:

***“LAS MOVILIZACIONES DE LAS MUJERES. El poder de las mujeres que transforma el mundo.***

El 8 de marzo fue instaurado en 1952 como Día Internacional de la Mujer por la Asamblea General de Naciones Unidas (ONU). El 8M conmemora las "huelgas" de las mujeres, que a lo largo de la Historia han reivindicado sus derechos laborales, económicos, políticos y sociales. Las luchas han ido conquistando cambios legales, sociales y culturales que han hecho avanzar las sociedades hacia mayores cotas de igualdad y democracia.

Sin embargo, el tiempo de las luchas de las mujeres no ha terminado. En todo el mundo y en nuestras comunidades locales persisten desigualdades y discriminaciones hacia las mujeres por el hecho de serlo. Esta discriminación se entrecruza con las discriminaciones de clase, etnia, edad, cultura, convicciones, estatus migratorio, orientación sexual, identidad de género, o capacidades, entre otras.

Cuando se cumplen 25 años desde la Plataforma de Acción Beijing, una nueva generación se une en la lucha para imaginar economías, sociedades y sistemas políticos que defiendan los derechos humanos y logren la igualdad de género, sin dejar a nadie atrás. Este movimiento mundial entiende que la igualdad entre los géneros no es solo un derecho humano fundamental, sino la base necesaria para conseguir un mundo





Jasangarrirako Helburuetan jasotzen den bezala. **Berdintasuna gizarte osoaren mezu bakar gisa aldarrikatzeko garaia da.**

Emakumeen borrokek eta kaleetako mobilizazioek instituzioei **konpromiso** irmoko ariketa gitea eskatzen digute:

- Genero-harremanak eraldatzea gure udalerrien eta gure administrazioen bizitzan;
- Emakumeen aurkako indarkeria mota guztiak errotik kentzea eta egiturazko indarkeria horren biktimak erreparatzea;
- Baldintzak eta aukerak eraikitzea izaera guztietako emakumeek tokiko bizitzako ekonomian, gizartean, politikan eta kulturen parte hartzeko;
- Diskriminazio mota guztien aurka borrokatzea;
- Bizitza erdira ekarriko duten gizarte-antolakuntza erantzunkideak diseinatzea.

Tokiko euskal gobernuok konpromiso horiek gure herri eta hirietan egia bihurtzeko politikak diseinatu eta kudeatu behar ditugu, eta horrexegatik, Barrundiako Udalak **konpromiso irmoa adierazi du berdintasunezko gizarte inklusiboa eraikitzen laguntzeko, pertsona guztien eskubideak eta parte-hartzea bermatuko dituen tokiko bizitzan**, honako neurri hauek abian jarririk.

Toki-eremuan berdintasunaren konpromisoan aurrera egiteko neurri posibleak:

- Udalerriko emakumeen baldintzak eta egoerak sistematikoki aztertzea baliabide, ondasun eta zerbitzu

pacífico, próspero y sostenible, tal y como se recoge en los Objetivos de Desarrollo Sostenible. Es tiempo de que **proclamemos la igualdad como un único mensaje de manera conjunta por parte de toda la sociedad.**

Las luchas de las mujeres y las movilizaciones en las calles nos interpelan a las instituciones hacia un ejercicio de **compromiso** firme para

- transformar las relaciones de género en la vida de nuestros municipios y de nuestras administraciones;
- erradicar todas las formas de violencia contra las mujeres y reparar a las víctimas de esa violencia estructural;
- construir condiciones y oportunidades para la participación económica, social, política y cultural de las mujeres de todas las condiciones en la vida local;
- luchar contra todas las formas de discriminación;
- diseñar organizaciones sociales corresponsables que pongan las vidas en el centro.

Los gobiernos locales vascos estamos llamados a diseñar y gestionar políticas que hagan reales estos compromisos en nuestros pueblos y ciudades, por lo que el Ayuntamiento de Barrundia expresa su **firme compromiso para contribuir a la construcción de una sociedad igualitaria, inclusiva y que garantice los derechos y la participación de todas las personas en la vida local**, poniendo en marcha las siguientes medidas...

Posibles medidas para avanzar en el compromiso con la igualdad en el ámbito local:

- Analizar sistemáticamente las condiciones y situaciones de las mujeres del municipio en el acceso





guztiak eskuratzeari dagokionez, bai eta tokiko bizitzan parte hartzeari dagokionez ere, desberdintasunak identifikatu eta zuzentzeko.

- Tokiko Bizitzako Emakumeen eta Gizonen Berdintasunerako Europako Gutunari atxikitzea, eta Gutunean zehaztutako konpromisoak aplikatzea bere lurraldean.
- Tokiko berdintasun-politikak bultzatzeko langile eta baliabide nahikoak dituen egitura egonkorra edukitzeko urratsak egitea, toki-mailan edo beste udalerrri batzuekin elkartuta.
- Emakumeen eta gizonen berdintasunerako Tokiko Ekintza Plana garatzea, haren eragina ebaluatzea eta emaitzen berri ematea.
- Tokiko arauak arian-arian artikulatzea berdintasun-politikak garatzeko, eta udal-jarduera osoan genero-ikuspegia txertatzen dela bermatzea.
- Indarkeria matxistaren arretarako eta prebentziorako Tokiko Koordinazio Protokoloa garatzea edota eguneratzea.
- Tokiko jardueretan indarkeria matxistaren biktimei erreparazioa emateko printzipioaren aplikazioan aurrera egitea.
- Udaleko arau, programa eta zerbitzuen genero-eraginaren ebaluazioa arian-arian garatzea.
- Udalerriko emakumeak ahalduzko programak eta ekimenak garatzeko espazioak eta baliabideak eskaintzea.
- Toki-mailan, emakumeen erakundeekin eta erakunde feministekin etengabe komunikatzeko espazioak antolatzea, berdintasunaren aldeko eta indarkeria matxistaren aurkako

a todos los recursos, bienes y servicios, así como la participación en la vida local, para identificar y corregir las desigualdades.

- Adherirse a la Carta Europea para Igualdad de Mujeres y Hombres en la Vida Local, y aplicar en su territorio los compromisos definidos en la Carta.
- Dar pasos para dotarse de una estructura estable con personal y recursos suficientes para el impulso de las políticas locales de igualdad, a nivel local o en agrupación con otros municipios.
- Desarrollar el Plan de Acción local de igualdad de mujeres y hombres, evaluar su impacto y dar cuenta de los resultados.
- Articular progresivamente la normativa local para el desarrollo de las políticas de igualdad y garantizar la incorporación de la perspectiva de género en toda la actividad municipal.
- Desarrollar y/o actualizar el Protocolo de Coordinación Local para la atención y prevención de la violencia machista.
- Avanzar en la aplicación del principio de reparación de víctimas de la violencia machista en las actuaciones locales.
- Desarrollar progresivamente la evaluación del impacto de género de las normas, programas y servicios municipales.
- Facilitar espacios y recursos para desarrollar programas e iniciativas para el empoderamiento de las mujeres del municipio.
- Articular espacios de interlocución permanente con las organizaciones de mujeres y feministas a nivel local para diseñar y evaluar las políticas locales para la igualdad y





tokiko politikak diseinatzeko eta ebaluatzeko.

- Berdintasunaren aldeko eta Emakumeenganako Indarkeriaren aurkako Euskal Udalen Sarearekin – Berdinsarea – bat egiteko urratsak ematea. Sare horren helburua da indarrak batzea eta tokiko gobernuek elkarrekin jardutea berdintasunaren aldeko eta emakumeenganako indarkeriaren aurkako politikak, programak eta zerbitzuak bultzatzeko, indartzeko, koordinatzeko eta ebaluatzeko.

Azkenean, Udal honek dei egiten die herritarrei Emakumeen Nazioarteko Egunaren kariatara Mugimendu Feministak martxoaren 8rako antolatu dituen mobilizazioetan era aktiboan parte har dezaten.

Aurrenekoa ikusirik, Udalbatzak, 6 boto alde (EH BILDU, Sesma-EAJ) eta abstentzio bat (Mendibil-EAJ), zera erabakitzen du:

LEHENENA.- Ebazpen honen aurrekarietan zehaztutako martxoaren 8ari dagokion adierazpen instituzionala onartzea.

BIGARRENA.- Honako erabaki hau Lautadako Kuadrillara igortzea.

#### **6.- 2019KO KITAPENA.**

IKUSIRIK: Alkate-Udalburuak, 2020ko urtarrilaren 27ko 010. erabakiaren bidez, 2019ko ekitaldiari dagokion Aurrekontu Orokorren kitapena onartu zuen.

GERTUA IZANIK: Kitapen horren datu esanguratsuenak honako hauek dira:

A.- 2019ko aurrekontu emaitza: 155.736,38 €.

B.- Gastu Orokorretarako

contra la violencia machista.

- Dar pasos para unirse a la Red de municipios Vascos por la Igualdad y contra la violencia hacia las mujeres- Berdinsarea- cuyo propósito es sumar esfuerzos y actuar conjuntamente desde los gobiernos locales para impulsar, fortalecer, coordinar y evaluar políticas, programas y servicios a favor de la igualdad y contra la violencia hacia las mujeres.

Al fin, este Ayuntamiento hace un llamamiento a la ciudadanía para que participe activamente en las movilizaciones convocadas para el próximo 8 de marzo por el Movimiento Feminista con motivo del Día Internacional de las Mujeres.”

Visto lo anterior, el Ayuntamiento-Pleno, por 6 votos a favor (EH BILDU, Sesma-PNV) y una abstención (Mendibil-PNV), acuerda:

PRIMERO.- Aprobar la declaración institucional correspondiente al 8 de marzo expuesta en los antecedentes de esta resolución.

SEGUNDO.- Notificar la presente resolución a la Cuadrilla de Lautada.

#### **6.- LIQUIDACION 2019.**

VISTO: Que el Alcalde-Presidente, mediante resolución nº 010 de 27 de enero de 2020, aprobó la liquidación de los Presupuestos Generales correspondientes al ejercicio 2019.

RESULTANDO: Que los datos más significativos de dicha liquidación son los siguientes:

A.- Resultado presupuestario del ejercicio 2019: 155.736,38 €.

B.- Remanente de tesorería para





diruzaintzaren gerakina: 931.646,44 €.

Udalbatza jakitun gelditzen da.

Eztabaidan, Mendibil zinegotziak (EAJ) Kutxabanken kontuko 23 haize-sorgailuaren saldoak ez direla bateratu adierazi du.

Udal fede-emaileak adierazi duenez, 2019ko ekitaldian haize-sorgailu horri buruzko kontuen saldoak erregularizatu zirenean, ez ziren 3,29 € zenbatu. Saldo hori otsailean erregularizatuko da.

#### 7.- GASTUAREN ARAUDIAREN TXOSTENA (2019KO KITAPENA).

Ikusi da: udal kontu-hartzaileak egindako txostena, 2019ko ekitaldian egindako gastuaren araua ez betetzeari buruzkoa (likidazioa).

Ondorioz: Barrundiako Udala finantzarioki iraunkorra dela egiaztatzen da, parametro hauek betetzen baitira:

- Aurrekontu-emaiza positiboa.
- Gastu orokorretarako diruzaintzako gerakin positiboa.
- Aurrezki garbi positiboa.
- Diruzaintzako funts likido positiboak.

- Ez dago zor bizirik.
- Aurrekontu-egonkortasunaren helburua betetzea.

Udalbatza jakitun da.

Aztertzeke gai gehiagorik ez dagoenez, 18.00ak direnean bilkurari amaiera eman diogu, eta nik, Idazkariak, horren fede ematen dut.

Alkate-Udalburua/El Alcalde-Presidente  
Igor Medina Isasa

gastos generales: 931.646,44 €.

El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

En el debate, la edil Mendibil (PNV) da cuenta de la no conciliación de saldos de la cuenta de KUTXABANK referente al aerogenerador 23.

El fedatario municipal señala que al regularizarse, durante el ejercicio 2019, los saldos referentes a las diversas cuentas relativas a dicho aerogenerador no se contabilizaron 3,29 €. Dicho saldo se regularizará el presente mes de febrero.

#### 7.- INFORME REGLA DE GASTO (LIQUIDACION 2019).

VISTO: El informe elaborado por el Interventor municipal en relación al incumplimiento de la regla del gasto producido en el ejercicio 2019 (liquidación).

RESULTANDO: Que se acredita que el Ayuntamiento de Barrundia es financieramente sostenible, ya que se cumplen los siguientes parámetros:

- Resultado presupuestario positivo.
- Remanente de tesorería para gastos generales positivo.
- Ahorro neto positivo.
- Fondos líquidos de tesorería positivos.
- No hay deuda viva.
- Cumplimiento del objetivo de estabilidad presupuestaria.

El Ayuntamiento-Pleno se da por enterado.

Y no habiendo más asuntos que tratar se levanta la sesión a las 18.00 horas, de lo cual yo, como Secretario, doy fe.-

Idazkaria / El Secretario  
Jon Txopitea Zugadi

